



5KSMSFTA



KitchenAid







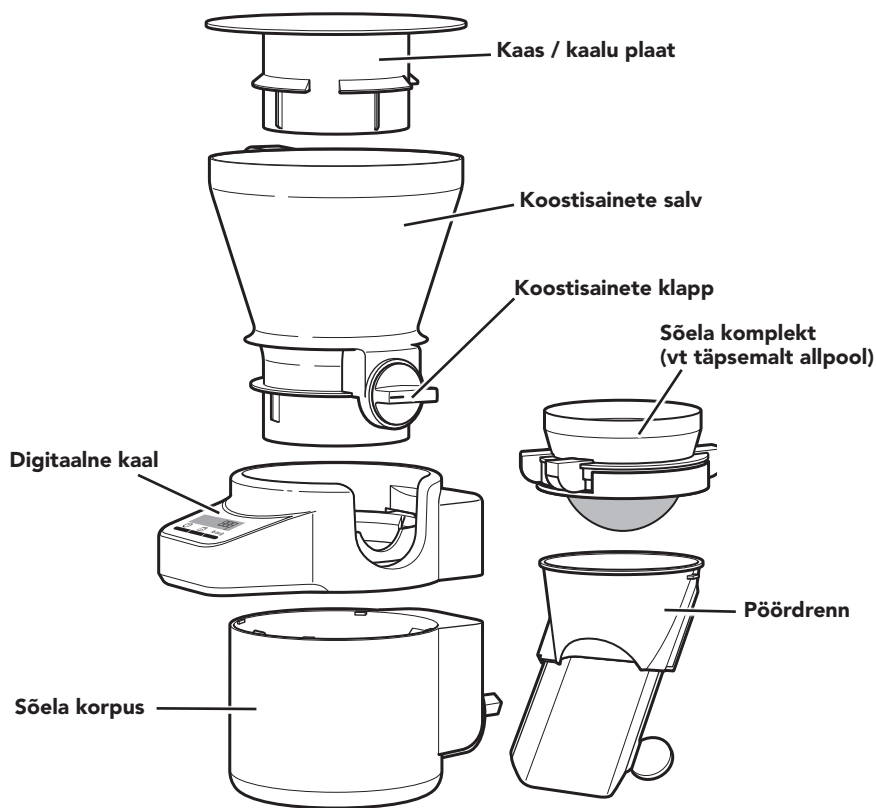
SISUKORD

OSAD JA FUNKTSIOONID.....	4
Osad ja tarvikud.....	4
SÕELA JA KAALU TARVIKU OHUTUSJUHISED.....	5
Olulised ohutusjuhised	5
SÕELA JA KAALU TARVIKU KASUTAMINE.....	7
Sõela ja kaalu konfiguratsioonid.....	7
Sõela korpuse ühendamine lauamikseriga	8
Sõela ja kaalu tarviku kokkupanek.....	9
Koostisainete kaalumise ja sõelumise.....	9
NÄPUNÄITED SUUREPÄRASTE TULEMUSTE SAAVUTAMISEKS	11
Abistavad nõuanded	11
TÕRKEOTSING	11
HOOLDUS JA PUHASTAMINE	12
Sõela ja kaalu tarviku ja lisatarvikute puhastamine.....	12
Patareide vahetamine	12
GARANTII JA TEENINDUS	13

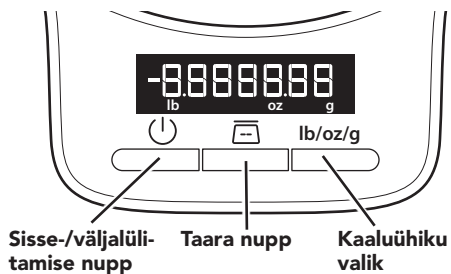


OSAD JA FUNKTSIOONID

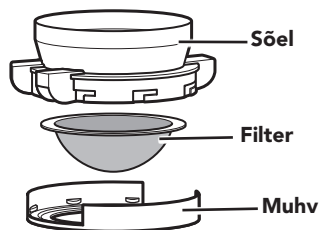
OSAD JA TARVIKUD



Digitaalse kaalu ekraan ja juhtpaneel



Sõela komplekti üksikasjad





SÕELA JA KAALU TARVIKU OHUTUSJUHISED

Sinu ja teiste ohutus on ülimalt olulised.

Oleme nii juhendis kui ka seadmel kasutanud võimalikult palju ohutussõnumeid. Loe need läbi ja järgi neid alati.



See on ohusümbol.

Sümbol annab märku võimalikust ohust, mis võib põhjustada sinu või teiste surma või vigastuse.

Kõigil ohutussõnumitel on ohusümbol ja sõna „OHT” või „HOIATUS”. Need sõnad tähistavad järgnevat.

 **OHT**

Võid saada surma või tugevalt vigastada, kui sa ei järgi kohe juhiseid.

 **HOIATUS**

Võid saada surma või tugevalt vigastada, kui sa ei järgi juhiseid.

Kõik ohutussõnumid ütlevad, milline on potentsiaalne oht, kuidas vähendada vigastuste tõenäosust ja mis juhtub, kui juhiseid ei järgita.

OLULISED OHUTUSJUHISED

Elektriseadmeid kasutades peaksite alati järgima elementaarseid ettevaatusabinõusid, sealhulgas alljärgnevat.

1. Lugege läbi kõik juhised. Elektriseadmete vale kasutamine võib põhjustada kehavigastusi.
2. Piiratud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimetega või vajalike kogemuste või teadmisteta isikud (kaasa arvatud lapsed) tohivad seadet kasutada ainult järelevalve all või pärast seda, kui neid on õpetatud seadet ohutult kasutama.
3. Ainult Euroopa Liidus. Seadet ei tohi kasutada lapsed. Hoidke seade ja selle juhe laste käeulatuses eemal.
4. Ainult Euroopa Liidus. Piiratud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimetega või vajalike kogemuste ja teadmisteta isikud tohivad seadet kasutada ainult järelevalve all või pärast seda, kui neid on õpetatud seadet ohutult kasutama ja nad mõistavad seadme kasutamisega kaasnevaid ohte. Lapsed ei tohi seadmega mängida.



SÕELA JA KAALU TARVIKU OHUTUSJUHISED

5. Enne puhastamist ja kui seadet ei kasutata lülitage seade välja, tõmmake seadme pistik seinapistikupesast välja ning eemaldage sõela ja kaalu tarvik seadme küljest. Enne osade lisamist või eemaldamist lülitage seade välja ja veenduge, et mootor on täielikult seiskunud.
6. Veenduge, et lapsed ei mängi seadmega.
7. Ärge jätke töötavat seadet järelevalveta.
8. Vältige kokkupuudet liikuvate osadega. Vigastuste ja/või seadme kahjustamise vältimiseks hoidke käed, juuksed, rõivad, pannilabidad ja muud söögiriistad töötavast seadmest eemal.
9. Elektrilöögiohu vältimiseks ärge asetage seadet vette ega muusse vedelikku.
10. Selliste tarvikute kasutamine, mida pole soovitanud või müünud KitchenAid, võib põhjustada tulekahju, elektrilöögi või kehavigastusi.
11. Juhised toiduga kokkupuutuvate pindade puhastamiseks leiate lõigust „Hooldus ja puhastamine”.
12. Vaadake ka lõiku Olulised ohutusjuhised, mille leiate lauamikseri kasutus- ja hooldusjuhendist.
13. Seade on mõeldud kasutamiseks kodumajapidamistes ja teistes sarnastes kohtades, näiteks:
 - töötajate köögid poodides, kontorites või teistes töökohtades;
 - talumajapidamistes;
 - klientidele hotellides, motellides ja teistes majutusasutustes;
 - hommikusöögiga majutusasutustes.

HOIDKE NEED JUHISED ALLES





SÕELA JA KAALU TARVIKU KASUTAMINE

SÕELA JA KAALU KONFIGURATSIOONID

Sõela ja kaalu tarvik sobib kokku kõigi kodumajapidamises kasutatavate KitchenAidi lauamikseritega, kaasa arvatud roostevabast terasest, klaasist ja keraamiliste kaussidega. See ei sobi kokku reguleeritava kuumusega segamiskausi, jäätisemasina või valamiskattega.

Sõela ja kaalu tarvikut saab kasutada mitmel viisil: koostisainete kaalumiseks ja sõelumiseks nende lisamise ajal segamiskausi või eraldi anumasse, koostisainete kaalumiseks ja lisamiseks ilma sõelumata ning koostisainete kaalumiseks köögilaul.



Koostisainete kaalumiseks, sõelumiseks ja aeglaselt lisamiseks segamiskausi või eraldi anumasse: kasutage kogu tarvikut retseptide korral, mille jaoks tuleb koostisaineid sõeluda ja aeglaselt segamiskausi või eraldi anumasse lisada.



Koostisainete kaalumiseks ja lisamiseks kaussi ilma sõelumata: kasutage tarvikut ilma sõelata, kui kaalute ja lisate suuremaid koostisaineid, nagu šokolaadi kiibid, mida ei tule sõeluda. Kui soovite neid koostisaineid lisada aeglaselt, piirake kiirust koostisainete klapiga.



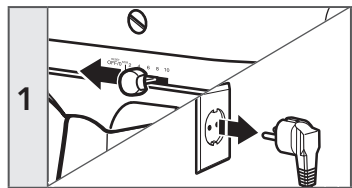
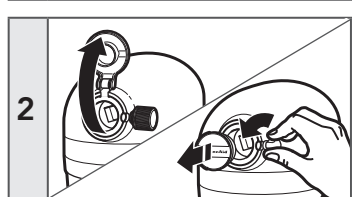
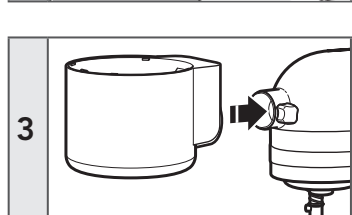
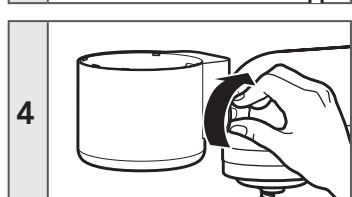
Kasutamiseks lauakaaluna: asetage kaal lauale ja pange selle peale kaas / kaalu plaat.



SÕELA JA KAALU TARVIKU KASUTAMINE

SÕELA KORPUSE ÜHENDAMINE LAUAMIKSERIGA

Enne sõela ja kaalu tarviku esmakordset kasutamist pühkige koostisainete salv, sõela komplekt ning pöördrenn sooja ja niiske lapiga puhtaks. Ärge peske sõela korpust ega digitaalset kaalu. Kuivatage pehme riidega. Vaadake juhiseid lõigust „Hooldus ja puhastamine”.

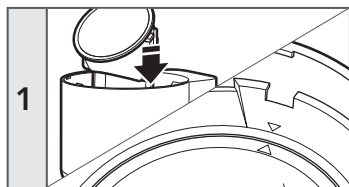
- | | |
|--|---|
|  | <p>1</p> <p>Lülitage lauamikser välja ja eemaldage pistik seinakontaktist.</p> |
|  | <p>2</p> <p>Liigendiga tarvikujaoturi kaanega lauamikserite korral: avage kaas.
Eemaldatava tarvikujaoturi kaanega lauamikserite korral: keerake tarviku nuppu vastupäeva, et eemaldada tarvikujaoturi kaas.</p> |
|  | <p>3</p> <p>Sisestage tarviku võlli korpus tarvikujaoturisse, veendudes, et toitevõll sobitub kandilisse jaoturi pessa. Vajaduse korral keerake tarvikut. Kui tarvik on õiges asendis, sobitub tarviku korpusel olev tihvt jaoturi äärel olevasse sälku.</p> |
|  | <p>4</p> <p>Keerake lauamikseri tarviku korpuse nuppu päripäeva, kuni tarvik on korralikult lauamikseri küljes kinni.</p> |





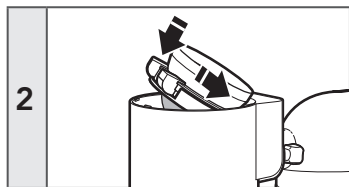
SÕELA JA KAALU TARVIKU KASUTAMINE

SÕELA JA KAALU TARVIKU KOKKUPANEK

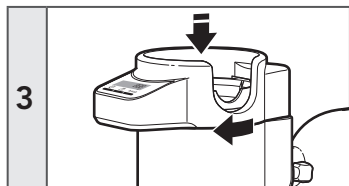


Pöördrenni paigaldamiseks: langetage pöördrenn nurga all sõela korpusele, joondades pöördrennil olevad tähised sõela korpuse siseküljel sälkude kohal olevate tähistega. Kui pöördrenn on korralikult paigaldatud, asub see kindlalt sõela korpuses ja pöörleb hõlsalt.

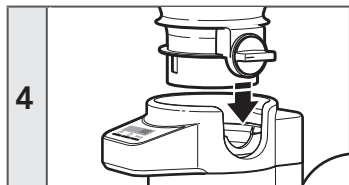
NÕUANNE. Kui joondate pöördrenni langetamisel sõela korpusesse renni käepideme saki ühega sälkudest, aitab see tähiseid joondada.



Sõela komplekti paigaldamiseks: langetage sõel sõela korpusesse nurga all nii, et veovõlli saaks sisestada sõela korpusesse. Kui võll on lõpuni sees, vajutage sõelale teisel pool võlli, et see lukustuks klõpsuga paigale.

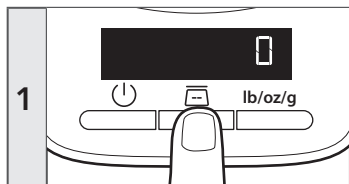


Kaalu paigaldamiseks: asetage kaal sõela korpuse peale, nii et kaalu digitaalne ekraan oleks lauamikserist eemale suunatud ja keskosast veidi vasakul. Keerake kaalu vastupäeva, kuni see lukustub paigale.



Koostisainete salve paigaldamiseks: joondage koostisainete klapp vastava sälguga kaalul ja langetage salv kaalule, kuni salv on kindlalt paigas.

KOOSTISAINETE KAALUMINE JA SÕELUMINE



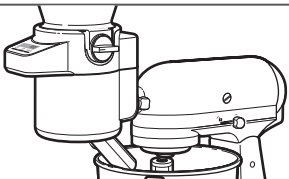
Vajutage nuppu (⏻) (Sees/väljas) ja hoidke all nuppu (⏻) (taara), kuni ekraanile ilmub 0.





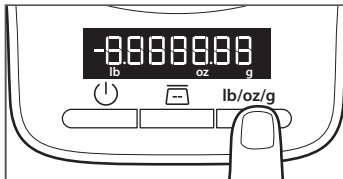
SÕELA JA KAALU TARVIKU KASUTAMINE

2



Enne koostisainete lisamist salve veenduge, et koostisainete klapp oleks suletud asendis ja pöördrenn oleks suunatud segamiskaussi või sobivasse anumasse.

MÄRKUS. Soovi korral võib kaalu ja koostisainete salve jätta lauale ning lisada koostisaineid kuni soovitud kaalu saavutamiseni. Koostisaineid täis kaalu ja salve võib seejärel tarvikule paigaldada.



VALIKULINE: vajutage nuppu lb/oz/g, et valida naelade, untside ja grammide vahel. Vaikeseadistus on grammid.

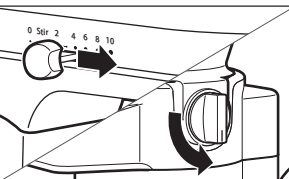
3



Lisage koostisained koostisainete salve, kuni jõuate soovitud kaaluni.

NÕUANNE. Enne kuivade koostisainete lisamist läbi sõela veenduge, et neis ei oleks suuri või kõvasid tükke. Nagu iga sõela puhul, võib juhtuda, et sõelumise ajal jäävad suured või kõvad tükid purustamata.

4



Lülitage lauamikser soovitud kiirusele, seejärel avage koostisainete klapp. Koostisained sõelutakse ja need liiguvad valitud kiirusel kaussi.

MÄRKUS. Sõel saab töötada igal kiirusel, nii et valige oma retsepti jaoks parim kiirus.

NÕUANNE. Kui retseptis tuleb kasutada mitut kuiva koostisainet, vajutage koostisainete lisamisel kaalumiseks vahepeal nuppu  ja segage koostisained salves, enne kui avate koostisainete klapi.

MÄRKUS. Kui olete koostisained kaalunud, võite kaalu igal ajal välja lülitada, vajutades nuppu . Kaal lülitub mittekasutamisel 5 minuti pärast automaatselt välja.

5



Kui paistab, et sõelumine on lõpetatud, koputage korpusele ja seejärel rennile, et koostisainete jäägid tuleksid lahti.





NÄPUNÄITED SUUREPÄRASTE TULEMUSTE SAAVUTAMISEKS

ABISTAVAD NÕUANDED

- Kui koostisaineid sõelutakse soovitud kiiremini, kasutage koostisainete klappi, et piirata koostisainete sõela liikumise kiirust.
- Koostisainete väljastamisel võib olla vajalik klapi kinni ja lahti tegemine paar korda või koostisainete salvele koputamine, et kõik koostisained vabaneksid.
- Kaalu maksimaalne kandevõime on 1000 g / 2,2 naela / 2 naela 3 untsi ja kaal mõõdab astmetega 1 g / 0,002 naela / 0,05 untsi.
- Ärge laske läbi sõela pruuni suhkrut, sest see võib sõela filtri ummistada.
- Kui koostisained jäävad sõela kinni, lülitage mikser välja ja kasutage ummistuse eemaldamiseks lusikat.
- Kasutage sõela ja kaalu tarvikut ainult koos kuivade koostisainetega.
- Enne kuivade koostisainete lisamist läbi sõela veenduge, et neis ei oleks suuri või kõvasid tükke. Nagu iga sõela puhul, võib juhtuda, et sõelumise ajal jäävad tükid purustamata.
- Koostisainete salv ei lukustu paigale. Kui kasutate kallutatava mootoriga lauamikserit nii, et sõel on ühendatud, eemaldage enne mikseri mootori tõstmist koostisainete salv, et vältida koostisainete salve ümberminekut või sõelalt mahakukkumist.
- Sõelumise ajal on soovitatav asetada koostisainete salvele kaas / kaalu plaat, et vähendada tolmu tekkimist.

TÕRKEOTSING

Sõela ja kaalu tarviku kasutamisel võite näha järgmisi teateid:

Err

Kaalu kaalulimiit on ületatud. Eemaldage koostisainete salvest koostisaineid ja proovige uuesti väiksema kogusega.

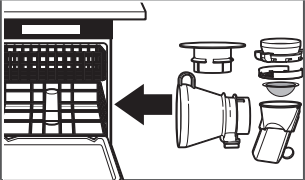
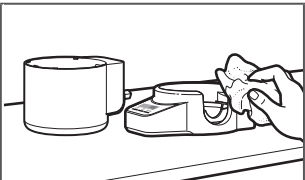
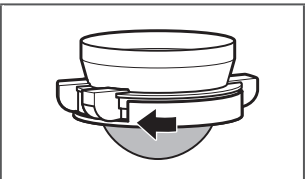
--- Err1

Taara tõrge. Eemaldage koostisained ja lülitage toide välja. Seejärel lülitage toide uuesti sisse. Kui Err1 on endiselt kuvatud, helistage klienditeenindusse.



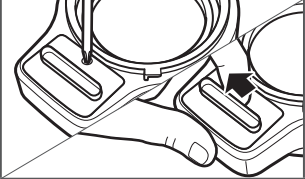
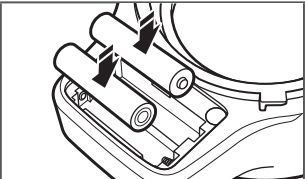
HOOLDUS JA PUHASTAMINE

SÕELA JA KAALU TARVIKU JA LISATARVIKUTE PUHASTAMINE

- | | | |
|---|---|---|
| 1 |  | <p>Järgmisi osi võib pesta nõudepesumasinas, kuid ainult ülemisel restil: koostisainete salv, sõela komplekt, pöördrenn ja kaalu plaat.</p> <p>NÕUANNE. Kui asetate koostisainete salve restile, veenduge, et see oleks külje peal, nii et koostisainete klapp on suunatud alla.</p> |
| 2 |  | <p>Ärge kastke kaalu või sõela koostu vette ega muusse vedelikku. Pühkige seade puhtaks sooja niiske klapi ja kuivatage enne uuesti kasutamist või hoiustamist põhjalikult pehme riidega.</p> |
| 3 |  | <p>Sõela komplekti lahtivõtmiseks: kui soovite filtrit puhastada, keerake selle vabastamiseks sõela vasakule.</p> |

PATAREIDE VAHETAMINE

Teie sõela ja kaalu tarviku digitaalne kaal töötab kahe AAA patareiga (kaasas).

- | | | |
|---|---|--|
| 1 |  | <p>Keerake digitaalne kaal ümber ja kasutage Philipsi kruvikeerajat, et eemaldada patareipesa kate kruvi. Tõstke patareipesa kate näidatud viisil.</p> |
| 2 |  | <p>Asendage pesas olevad kaks AAA patareid. Patareipesa kate paigaldamisel kinnitage kindlasti ka kruvi.</p> |





GARANTII JA TEENINDUS

KITCHENAIDI SÕELA JA KAALU TARVIKU GARANTII

Garantii kestus:	KitchenAid maksab:	KitchenAid ei maksa:
Euroopa, Lähis-Ida ja Aafrika 5KSMSFTA Kaheaastane täielik garantii alates ostukuupäevast.	Varuosade ja paranduse maksumuse eest, millega kõrvaldatakse materjali- või tootmisvead. Teenust peab osutama volitatud KitchenAidi teeninduskeskus.	A. Parandustööde eest, kui sõela ja kaalu tarvikut kasutati muul viisil kui toidu valmistamine. B. Kahjustuste eest, mille põhjuseks on õnnetusjuhtum, muutmise, väärkasutus, valesti kasutamine või paigaldamine, mis ei vasta kohalikele elektrieeskirjadele.

KITCHENAID EI VASTUTA KAUDSETE KAHJUDE EEST.

KLIENDITEENINDUS

Kui sul on küsimusi või soovid leida lähimat KitchenAidi volitatud hoolduskeskust oma riigis, kasuta alltoodud kontaktandmeid.

Üldtelefon:



00800 3810 4026

Lisateavet leiad meie kodulehel aadressil:

www.kitchenaid.eu

©2019 Kõik õigused kaitstud.

KITCHENAID ja lauamikseri disain on kaubamärgid Ameerika Ühendriikides ja teistes riikides.







KitchenAid

©2019 Kõik õigused kaitstud.

KITCHENAID ja lauamikseri disain on kaubamärgid Ameerika Ühendriikides ja teistes riikides.

W11294419A

01/19

